2 AÑA GOBERNACION

# ISLAONLINE

Noticia Transparente di Gobierno

Diaranson 20 September 2023 Email: IslaOnline@gobierno.aw Tel: 528-4952

## GOBIERNO DI ARUBA



20 SEPTEMBER 2023

# 2 AÑA
## Gabinete Wever-Croes ||

EVELYN WEVER-CROES
URSELL ARENDS
XIOMARA MADURO
DANGUI ODUBER
GEOFFREY WEVER
ROCCO TJON
ENDY CROES
GLENBERT CROES

TRAHANDO HUNTO DEN MESUN UNION Y CU MAS POSITIVISMO CADA DIA,

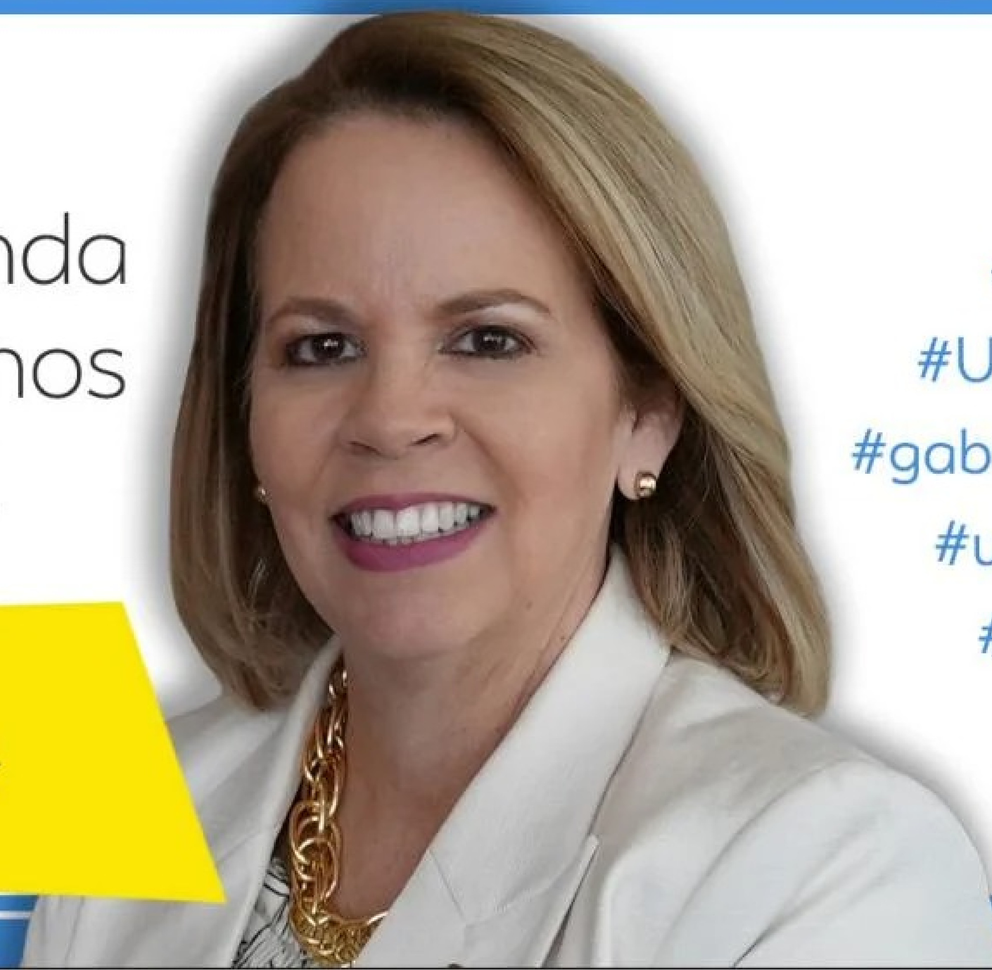
**PA ARUBA SIGUI RECUPERA.**

Diaranson 20 September 2023




"Nos no ta ainda caminda cu nos mester ta, pero nos ta riba e bon caminda".

Prome Minister Evelyn Wever-Croes

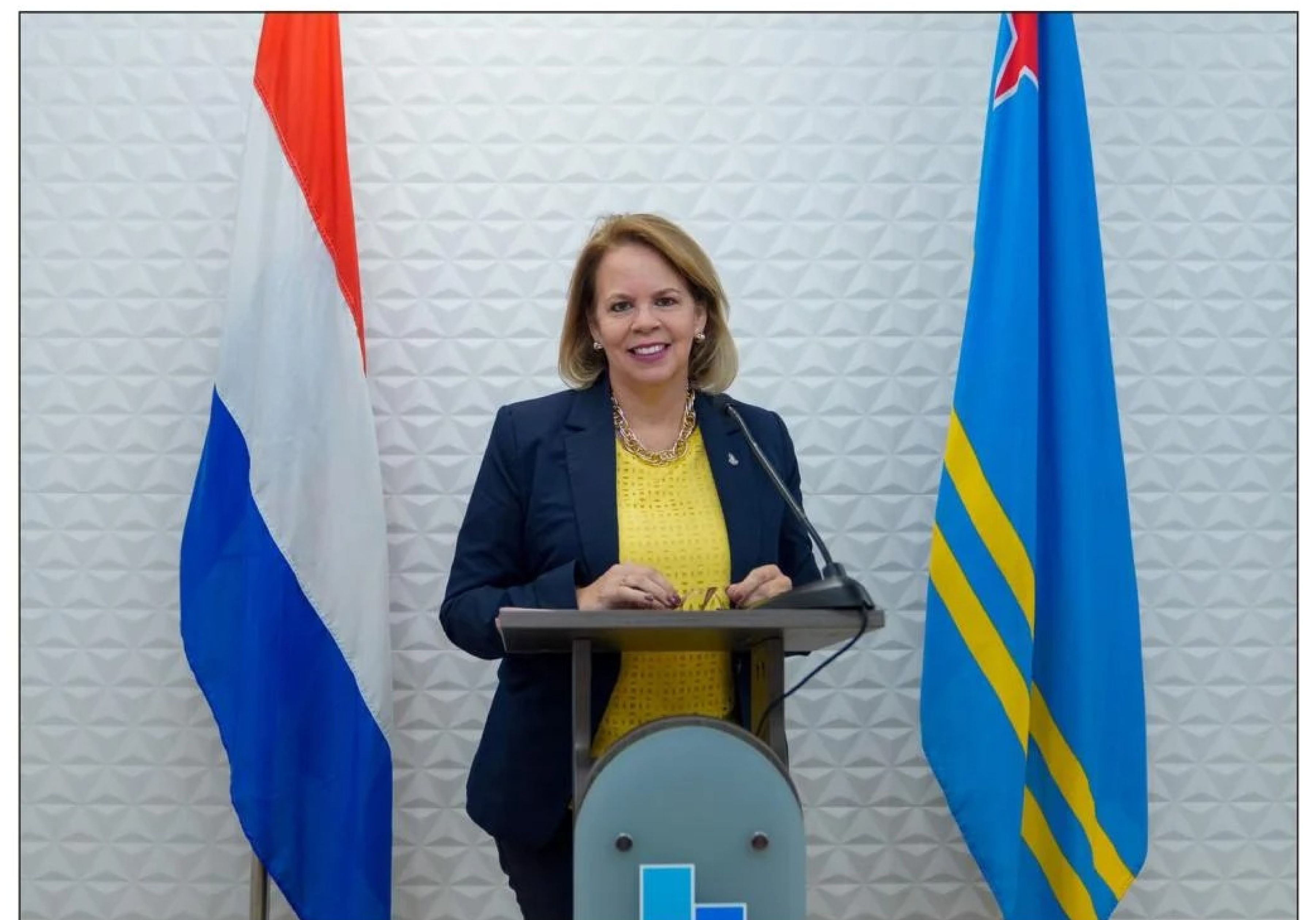


#ArubaRecupera
#UnidadDenAccion
#gabinetewevercroes2
#unionypositivismo
#cuamorpaaruba

Mientras cu RAft ta keda pendiente pa cambionan:

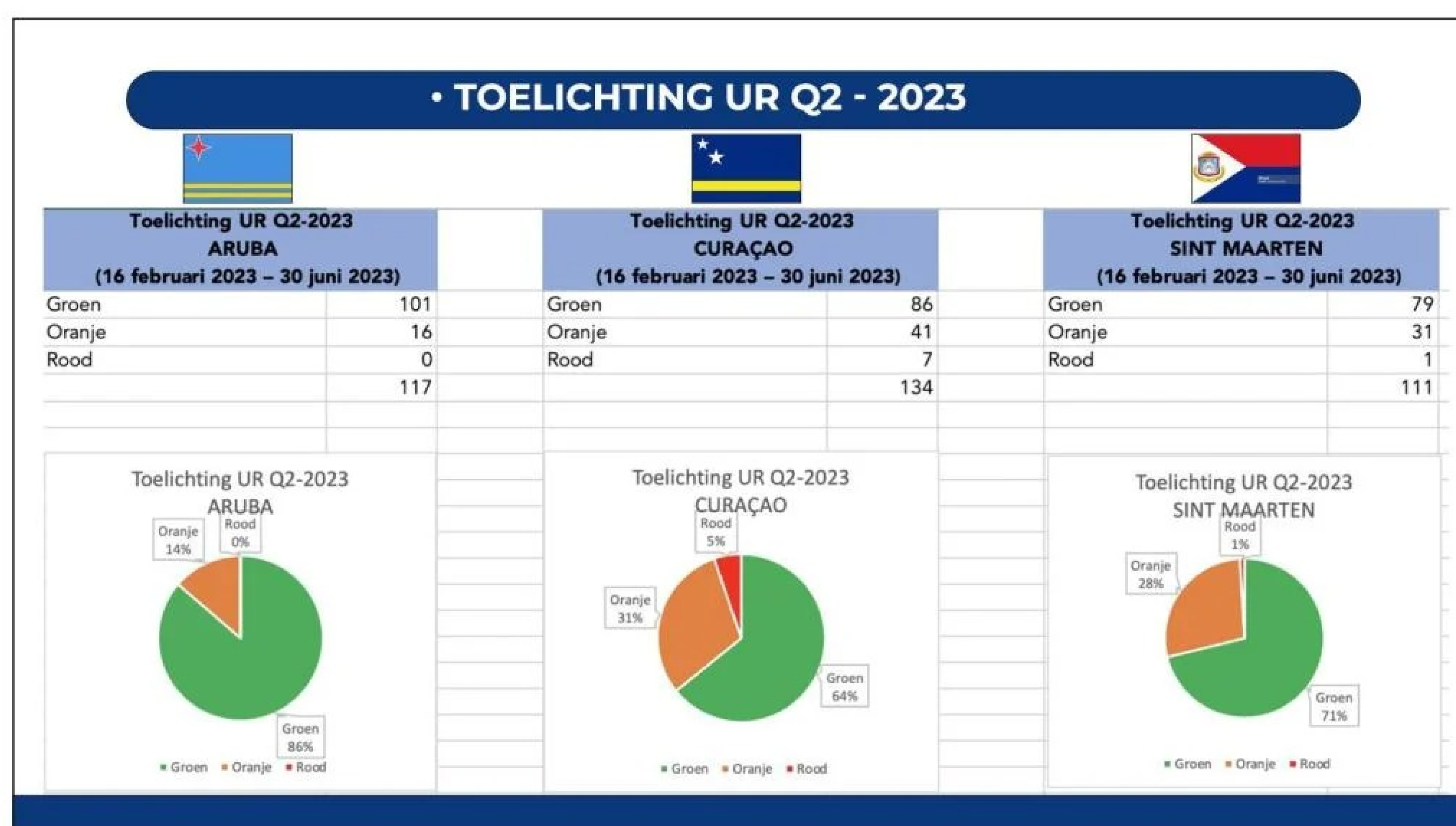
# ARUBA TA CUMPLIENDO CU E OTRO CONDICIONNAN

Den e conferencia di prensa di Gobierno di Aruba dialuna mainta, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a elabora ampliamento riba e condicionnan di Hulanda. Ora cu Covid a bati na nos porta, Gobierno a bay di acuerdo cu 3 condicion di Hulanda pa haya placa pa nos pueblo sobrevivi. Prome Minister a duna di conoce cu dos di e condicionnan aki, ta bayendo bon. E COHO cu despues a bira e acuerdo mutuo cu Gobierno a firma na April ultimo. E acuerdo aki ta den pleno ehecusion. E Landspakket tambe ta bayendo bon. E RAft ainda ta pendiente kico lo bay pasa.



## LANDSPAKKET

Pa loke ta trata e Landspakket, Prome Minister a demostra den un grafico adhunto, con e Landspakket ta wordo atendi. Den e grafico por nota tres color, oranje, berde y cora. Gobierno ta publica e raportahenan di ehecucion di e Landspakket cada kwartal y ta manda esaki pa Parlamento di Aruba. Den e raportahenan di cada kwartal, Gobierno ta indica con ta bayendo cu e maneho di Landspakket y cua ta e pasonan cu lo tuma.



• TOELICHTING UR Q2 - 2023

| Toelichting UR Q2-2023 ARUBA (16 februari 2023 – 30 juni 2023) | |
| --- | --- |
| Groen | 101 |
| Oranje | 16 |
| Rood | 0 |
| | 117 |

| Toelichting UR Q2-2023 CURAÇAO (16 februari 2023 – 30 juni 2023) | |
| --- | --- |
| Groen | 86 |
| Oranje | 41 |
| Rood | 7 |
| | 134 |

| Toelichting UR Q2-2023 SINT MAARTEN (16 februari 2023 – 30 juni 2023) | |
| --- | --- |
| Groen | 79 |
| Oranje | 31 |
| Rood | 1 |
| | 111 |



## ARUBA TA CUMPLIENDO CU E PALABRACIONNAN

Por nota den e grafico cu berde ta indica ora cu e accionnan ta bayendo bon. Oranje ta indica cu e accionnan ta preocupante, y cora ta indica cu no ta bayendo bon. Den e prome columna, por nota cu Aruba ta bayendo bon, tin masha poco den oranje y nada den cora y e gran mayora ta den berde. Esaki ta indicacion cu e reformanan ta bayendo bon manera nan ta plania. Por nota den e di dos otro columnanan e diferencia entre Corsou y Sint Maarten. Corsou tin un poco mas reto cu Aruba pa atende cu e reformanan. Corsou tin mas na oranje, e tin cora y menos na berde. Sint Maarten ta bayendo tiki miho cu Corsou y cu poco mas reto cu Aruba. Aruba ta cumpliendo cu e palabracionnan haci den e acuerdo mutuo di November 2020.

## RAft

Prome Minister a enfatisa cu e unico di e tres condicionnan cu a keda pendiente ta e RAft. Gobierno a negocia cu Hulanda hopi intensamente pa nan logra trece algun cambio den e concepto di RAft cu Hulanda a presenta Aruba na prome instante. Gobierno a bay di acuerdo pa manda e leynan aki pa bay den proceso pa asina Aruba haya conseho di Raad van Advies di Aruba y Raad van State di Hulanda. "Nos tawata sa cu Raad van Advies di Aruba y Raad van State lo duna Aruba rason. Nan a acepta algun cambio. Sinembargo den negosacion cu Hulanda, nan no tawata dispuesto pa bay mas leu y acepta mas cambio den e RAft", Prome Minister a indica.

Prome Minister a duna di conoce cu manera cu Gobierno di Aruba a premira, tanto di Raad van Advies di Aruba y Raad van State di Hulanda, tawata hopi critico den nan conseho y no ta kere cu e ley di RAft ta e miho instrumento pa Aruba aworaki.

## Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

# GABINETE WEVER-CROES II TA CUMPLI 2 AÑA DEN GOBERNACION

## "Danki pa bo sosten, danki pa bo confiansa"





Diaranson, 20 di September 2023, Gabinete Wever-Croes II ta cumpli 2 aña den gobernacion. Prome Minister Evelyn Wever-Croes a expresa, cu e ultimo 2 añanan aki tabata di hopi reto, pero cu esfuerso, dedicacion y amor, a logra stabilisa e pashent "Aruba", cu na comienso di gobernacion, ainda tabata den gara di e pandemia. Gabinete Wever-Croes II no a logra solamente di stabilisa pais Aruba, sino awor e ta recuperando, y tur instancia local y internacional ta wak e recuperacion aki. Nos no ta ainda caminda cu nos mester ta, pero nos ta riba e bon caminda.

Prome Minister a indica cu e trabounan durante e ultimo 2 añanan no tabata facil. Tur 8 minister di e Gabinete aki a traha y ta trahando duro pa e recuperacion aki yega na cada ciudadano di pais Aruba, y den nan hogar. Danki na tur e trabounan duro di e ministernan, por nota awe, cu e situacion financiero ta bou control, y cu Aruba ta e unico pais den Reino cu ta mirando un surplus.



E gastonan di Gobierno ta bahando, y e entradanan ta subiendo, cual ta yuda pa por paga e compromisonan financiero cu e pais tin. E economia tambe ta creciendo, danki na e pilar economico mas grandi cu ta turismo. Mientras cu inflacion ta bahando. Gabinete Wever-Croes II tambe tin como meta pa duna mas atencion na calidad di enseñansa, y di cuido, y pa pais Aruba sigui desaroya den balanse cu e medio ambiente.

“Tur esakinan ta metanan cu Gabinete Wever-Croes II lo mantene y mehora den e siguiente aña di gobernacion. Logronan cu apesar di tur e retonan cu a bin den nos caminda, nos Gobierno ta hibando pais Aruba den e bon caminda. Mi ta sigur cu padilanti tambe nos lo encontra retonanan nobo na caminda, pero mirando e experiencia cu nos a gana e ultimo dos añanan aki, y e amor y dedicacion cu cada minister ta pone den nan trabou, mi ta sigur cu nos lo enfrenta nan cu balentia, y lo logra surpasa cada un di nan tambe. Mi ta orguyoso di e Gabinete aki y tur loke nos a logra pa nos dushi baranca. Mi ta gradici henter comunidad di Aruba pa nan sosten y nan confiansa", Prome Minister a expresa.




"Dos aña di liderazgo determina pa Aruba".

MINISTER Ursell Arends



#ArubaRecupera
#UnidadDenAccion
#gabinetewevercroes2
#unionypositivismo
#cuamorpaaruba

# INTEGRIDAD GUBERNAMENTAL TA UN TOPICO CU NOS MESTER POR DISCUTI ABIERTAMENTE, TAMBE DEN CONSEHO DI MINISTER



Durante juli 2023, Conseho di Minister a bay di acuerdo cu un proposicion for di Ministerio di Integridad pa periodicamente tene sesionnan den Conseho di Minister tocante integridad gubernamental. E sesionnan lo tuma luga cada kwartaal.

E prome sesion a tuma luga dia 19 di september 2023, hunto cu conseheronan Carlos Guiamo y Ruthlyn Lindor. Despues di un introduccion cortico, e reunion a procede na un forma hopi interactivo.

Durante e mesun reunion den Conseho di Minister tambe a delibera riba algun punto di e concepto pa un codigo di conducta pa minister. E codigo di conducta ta trata un variedad di tema manera nevenfuncties, conflicto di interes, biahe di trabou, con pa anda cu regalonan, y mas.

E siguiente sesion den Conseho di Minister tocante integridad gubernamental ta plania pa december 2023. Pa loke ta trata e concepto pa un codigo di conducta pa minister: esaki lo wordo finalisa riba termino corto door di bureau di Minister di Integridad den colaboracion cu Bureau Integriteit Aruba.



# CUMINSA PREPARA PA BAKI DEN BARIO Y SEPARA BO DESPERDICIO

| GREEN WASTE | METAL | e-WASTE | CONSTRUCCION | BULK/MIXED |
|---|---|---|---|---|
| mata | frishider | TV | cement | mueble |
| blachi | stoof | computer | bloki | corchon |
| taki | wasmashin | laptop | santo | tegel |
| yerba | dryer | mouse | pavers | pot di wc |
| | airco | keyboard | concret | wasbak |
| | cabel | monitor | | paña |
| | waya | printer | | sapato |
| | pijp | telefon | | tubo di pvc |
| | mueble di metal | celular | | ceramica |
| | parti di motor | radio | | porcelina |
| | bais | speaker | | plastic |
| | zim | camara | | rubber |
| | heki | consola di wega | | palo |
| | herment | | | plywood |
| | pomp | | | disk |
| | bentana | | | cd |
| | porta | | | |




TRASHTOCASHARUBA.ORG/LIMPILIMPI




Danki pa boso dedicacion!

11 - 15 september 2023

Gobierno di Aruba




"Un maneho marca pa resiliensia, unidad, y positivismo solido".

Minister Xiomara Maduro



#ArubaRecupera
#UnidadDenAccion
#gabinetewevercroes2
#unionypositivismo
#cuamorpaaruba

## Demostrando cu no tin limite ora cu bo kere den bo mes

# MINISTER MADURO A RICIBI BRAINER LAMPE, DISJONRICK JACOBS Y GERALD MORETA NA NAN YEGADA FOR DI MARYLAND

## Esaki despues di a finalisa IRONMAN 140.6 exitosamente



Ayera, Minister di Finansa y Cultura, representando Minister President y Minister di Deporte, tabata na Aeropuerto Internacional Reina Beatrix pa asina ricibi e team cu a representa nos Pais den e full IRONMAN 140.6 na Maryland. Ta trata aki di e team cu ta consisti di Brainer Lampe, Disjonrick Jacobs y Gerald Moreta cu a sa di marca historia, poniendo Aruba su nomber resona un biaha mas den un di e eventonan di mas grandi y popular na mundo pa locual ta trata e deporte di triathlon. E duo aki ta bira e di 14 na mundo pa participa den IRONMAN di e forma cu nan a haci esaki. Sin duda, un orguyo pa nos Pais y pa tur esnan cu ta sigui e team aki di cerca, apoyandonan desde cu nan a cuminsa algun aña atras pa awo.

Na e ocacion aki, Minister Maduro a expresa su gratitud pa e team completo, pero sigur tambe na tur esnan cu ta sostenenan den e deporte aki. Minister Maduro mes ta un fiel fanatico di nan y ta sigui nan pasonan di cerca. 'Danki pa kere den boso mes y danki pa kere den Aruba' tabata palabra final di e mandatario.

Den nomber di Gobierno di Aruba, Minister Maduro ta gradici Brainer, Disjonrick y Gerald pa a representa nos Pais dignamente aya na Maryland y pa a laga e nomber di nos Pais resona atraves di IRONMAN y ta deseanan tur clase di exito den nan futuro participacion.


I AM
AFRAID
BRAVE
FINISHER


I AM
AFRAID
BRAVE




"Solamente ta spera nos un futuro mas briyante".

Minister Rocco Tjon



#ArubaRecupera
#UnidadDenAccion
#gabinetewevercroes2
#unionypositivismo
#cuamorpaaruba

# A BISHITA CENTRO DI BARIO DAKOTA DEN CUADRO DI PROYECTO VEILIGE BARIO'S



Minister di Husticia y Asuntonan Social sr. Rocco Tjon, a bishita Centro di Bario Dakota, den cuadro di proyecto Veilige Bario's y a ricibi un recorido amplio for di e directiva di Centro di Bario Dakota, caminda a logra wak e diferente activadad cu ta wordo brinda. Manera ta conoci, un di e pilarnan di e proyecto aki ta pa re-activa e diferente centronan di bario y pa e motibo ey a percura pa restructura e manera con e centronan di bario ta ricibi e subsidio. Ministerio di Husticia y Asuntonan Social a sera un asociacion cu CEDE Aruba, y ya caba e movicionnan cu tin andando den cada centro di bario ta uno riparabel.

Diariamente, centro di bario Dakota ta ricibi alrededor di 150 mucha cu ta bishita e centro di bario y ta participa na e diferente actividad cu nan tin pa ofrece. Notabel ta, cu e parti di futbol y deporte en general tin hopi acohida como tambe e parti di arte y baile. Banda di esaki, preparacionnan ta tumando luga pa loke ta e parti infrastructural pa asina construi un "Youth Corner", caminda ta bay brinda diferente otro tipo di actividad na e muchanan, tambe lo tene cuenta cu e parti cibernetico, lo bay tin un parti dedica na esaki, pa asina e muchanan por participa na e parti aki.

Pa loke ta e aspecto di deporte, e parti di basketball tambe ta hayando su atencion, cual ta un inversion di ministerio di Enseñansa y Deporte. Centro di Bario Dakota lo bay ta e prome centro di bario cu ta bay tin un veld di basket pues lo ta e prome cu un veld di basket cu ta cumpli cu tur e regulacionnan pa loke ta trata e Federacion Internacional di Basketball (FIBA).

Banda di esaki, a haya un bista tambe di tur loke ta wordo brinda na e muchanan pa loke ta e parti social. Adicionalmente, a toca e parti di educacion, cual ta un parti hopi importante di cual lo bay percura pa brinda mas atencion den e centro di bario pa cu esaki. Asina por bisa, cu ta brinda e parti di liderazgo personal na e muchanan, a traves di deporte, arte y baile, cual ta forma nos muchanan riba e tematica aki.

E mandatario a combersa breve cu e supervisor di actividad cual ta algo nobo cu a traves di e restructuracion a bira posibel. Ta asina cu a traves di CEDE Aruba a contrata supervisornan di actividad pa e diferente centronan di bario, di cual awe por wak e frutonan di esaki.

Por ultimo, a gradici colega minister di Enseñansa y Deporte sr. Endy Croes pa cu e inversionnan haci, tambe a manda palabranan di pabien na e directiva di Centro di Bario Dakota cu ta haciendo un tremendo trabou. Pues mas y mas ta percura pa por tin mas actividad den e centronan di bario.

## Continuacion POTRETNAN DI BISHITA NA CENTRO DI BARIO DAKOTA....















"Unidad y positivismo ta sigui alumbra nos caminda.".

Minister Endy Croes



#ArubaRecupera
#UnidadDenAccion
#gabinetewevercroes2
#unionypositivismo
#cuamorpaaruba

# E MAESTRONAN RESORTA BOU DI SCOL DI DPS A HAYA TRAINING PA E INTRODUCCION DI PROGRAMA DI EDUCACION SEXUAL, BIBA AMOR

Dia 18 pa 23 di september 2023, a tuma luga capacitacion di e maestronan en conexion cu introduccion di programa di educacion sexual, Biba Amor. Maestronan di klas 5 y 6, cabesante, ib'ers y docentenan di Movecion di Salud a asisti na un dia di estudio. E programa ta consisti di un "lespakket", cu ta enfoca pa amplia e conocemento encuanto e fasenan di desaroyo, entre otro, adolesencia, desaroyo sexual na nivel di e alumno, anticonceptivo y malesa cu por transmiti sexualmente. Tambe a enfatisa riba e bienestar social emocional di e alumno, riba habilidad social y actitudnan pa haci escogencianan consciente riba tereno sexual.



SKOA y SPCOA a introduci e metodo Biba Amor desde basta tempo atras. Minister Endy Croes a mira e gran importancia di educacion sexual na scol y a tuma e decision pa implementa e metodo Biba Amor tambe na e scolnan cu ta resorta bou di DPS. Lo implementa e metodo Biba Amor pa e alumnonan di aña 5 y 6 di scol basico. Banda di esaki, tabatin un anochi informativo pa mayor, unda cu a duna splicacion amplio di e topiconan cu ta bay trata den e metodo y alabes duna e mayornan espacio pa haci pregunta. Minister Endy Croes ta gradici tur esnan cu a contribui den e proyecto educativo aki na bienestar di tur mucha y hoben di Aruba.







# FALTA 2 DIA MAS PA POR PARTICIPA DEN E CONCURSO DI PINTAMENTO CACHO DEN CURA

E aña aki ta di cinco aña consecutivo cu ta organisa un Concurso di Pintamento, pues Gobierno di Aruba ta celebrando su prome lustro pa esaki.

E meta di e concurso ta pa conscientisa specialmente nos muchanan tocante Aruba su Ley di Cacho. A traves di pintura e muchanan por expresa y siña mas tocante e ley aki. E aña aki e muchanan mester pinta un of mas cacho den cura. Minister di Enseñansa Endy Croes a dicidi di sigui e liña di e campaña cu Cuerpo Policial a inicia na juli: Cacho Den Cura, Ta Ley E Ta.

Participacion ta completamente gratis y tur mucha cu ta bay scol basico por participa. Si abo como mayor sa cu bo yiu no a ricibi e formulario na scol, por download e formulario via www.specialprojectsaruba.org tambe pa print pagina 2 (e print mag ta blanco cu preto); pagina 1 ta e pagina di informacion. E pintura mester ta na color y pinta door di e mucha mes, pues sin ayudo di un mayor. Ta importante pa pone informacion di e alumno riba e formulario di participacion pa asina por comunica cu e alumno cu a gana.

Diabierna, dia 22 di september 2023, ta e ultimo dia cu por entrega e formularionan. Por entrega e formularionan na Bestuurskantoor Oranjestad, na HBK San Nicolas of na e MFA mas cerca.

Lo anuncia e ganadonan dia 4 di october 2023 riba e pagina di Facebook di Gabinete Wever-Croes. E muchanan cu gana lo haya un invitacion pa ricibi nan regalito despues di vakantie di october.

Gobierno di Aruba ta invita tur mayor y maestro pa stimula e muchanan cu ta bay scol basico pa participa. Minister Endy Croes ta spera di por conta cu un cantidad record e aña aki. Ban nos tur inculca e atencion debido di nos Ley di Cacho den nos muchanan.

Informacion di Participante

Nomber y Fam: ____________________

Fecha di Nacemento: ____________ Edad: ____________

Scol: ____________ Klas: ____________

Number di Telefon di Mayor: ____________________

Un nomber faborito pa bo cacho: ____________________

I ♥ my PET

Area pa pinta

CONCURSO di Pintamento 2023

Bo Kier Participa?

1. Participacion ta gratis! Tur muchanan di scol basico por participa (1e - 6e klas)
2. Si bo no a ricibi e formulario na scol, bo por download e formulario via: specialprojectsaruba.org
3. Tarea 1: Duna bo cacho un nomber
   Tarea 2: Pinta un (of mas) cacho den cura
4. Bo pintura mester ta uno original y creativo, e pintura mester ilustra un cacho den cura y bo por incorpora mas di e puntonan di e Ley di Cacho den dje
5. E pintura mester ta den color y mester ta pinta door di e mucha mes
6. Un (1) pintura pa cada participante; entrega bo formulario no mas tarda cu dia 22 di september 2023 na Bestuurskantoor Oranjestad, na HBK San Nicolas, of na e MFA mas cerca dibo
7. E ganadornan di cada klas lo wordo anuncia dia 4 di oktober 2023 Dierendag riba e pagina facebook di Gabinete Wever-Croes
8. Lo tin un regalito pa tur e ganadornan cu lo wordo entrega fin di oktober

Area pa pinta






**Nos no ta ainda caminda cu nos mester ta,
pero nos ta riba e bon caminda.
Dos aña di liderazgo determina na Aruba.
Un maneho marca pa resiliensia, unidad, y positivismo solido.**

**Den cara di reto sin precedente, nos a demostra cu union ta haci forza.
Hunto nos a demostra cu nos por supera tur reto.
Solamente ta spera nos un futuro mas briyante.
Unidad y positivismo ta sigui alumbra nos caminda.
Y hiba nos na prosperidad y bienestar pa tur hende.**

**#ARUBARECUPERA #UNIDADDENACCION
#GABINETEWEVERCROES2 #UNIONYPOSITIVISMO
#CUAMORPAARUBA**